

Гарантийный талон Guarantee card

Сведения о покупке Purchase information

Модель: **Напольный вентилятор MW-3507 W**
Model:

Серийный №:
Serial №:

Дата покупки:
Data of purchase:

Сведения о продавце Seller information

Название и адрес продающей организации:
Name and address of selling organization

Телефон:
Telephone number:

Подтверждаю получение исправного изделия,
с условиями гарантии ознакомлен и согласен
Hereby I confirm the receipt of the guarantee terms
подпись покупателя
Buyer's signature

М.П.

Внимание!
Гарантийный талон действителен только при наличии печати
продающей организации
Attention!
The guarantee card is valid only if stamped by the selling organization.

Купон № 3 Coupon № 3

Модель: **Напольный вентилятор MW-3507 W**
Model:

Серийный №:
Serial №:

Дата поступления в ремонт:
Repair start date:

Дата выполнения ремонта:
Repair completion date:

Вид ремонта:
Type of repair:

М.П.

с условиями гарантии ознакомлен и согласен

Купон № 2 Coupon № 2

Модель: **Напольный вентилятор MW-3507 W**
Model:

Серийный №:
Serial №:

Дата поступления в ремонт:
Repair start date:

Дата выполнения ремонта:
Repair completion date:

Вид ремонта:
Type of repair:

М.П.

с условиями гарантии ознакомлен и согласен

Купон № 1 Coupon № 1

Модель: **Напольный вентилятор MW-3507 W**
Model:

Серийный №:
Serial №:

Дата поступления в ремонт:
Repair start date:

Дата выполнения ремонта:
Repair completion date:

Вид ремонта:
Type of repair:

М.П.

с условиями гарантии ознакомлен и согласен

АВТОРИЗОВАННЫЕ СЕРВИСНЫЕ ЦЕНТРЫ ПО ГАРАНТИЙНОМУ ОБСЛУЖИВАНИЮ ТЕХНИКИ ТОРГОВОЙ МАРКИ MAXWELL

ЕДИНАЯ СПРАВОЧНАЯ СЛУЖБА +7 (495) 921-01-70

№	ГОРОД	АСЦ	АДРЕС	ТЕЛЕФОН
1	Анапа	Сота	ул. Новороссийская, д. 102А	(86133) 21813
2	Армвир	ИП Фелин С. И.	ул. Новороссийская, 147/1	(86137) 2-43-35
3	Астрахань	ЭФР	ул. Боевая, 72А	(8512) 58-10-14, 15
4	Владикавказ	АльдабылСервис	ул. Кулулова, д. 82	(8672) 64-03-98 (8672) 64-04-60
5	Волгоград	СЕРВИС ГИМ	пр-т Ленина, д.58	(867) 7-780-34, (867) 7-789-36, (961) 074-27-87
6	Волгоград	ТелеРадиоСервис	ул. Милослав Отряды, 15	(867) 644-07-60
7	Волгоград	ООО "Радиотехника"	ул. Ополченская, 10	(8442) 29-26-97
8	Волгоград	Толман	ул. Кузнецкая, д. 49	(8442) 27-05-06, 27-05-07
9	Волжский	Опак	ул. Мира, 33	(8443) 56-83-33
10	Грозный	Алиф	ул. Мамановского, д. 17а	(8712) 22 49 21, (928) 801-33-03
11	Грозный	Технолос	ул. Хинкальская, 75	(928) 024-56-66
12	Евкс	Техносервис	ул. Пушкина, 84	(86132) 2-11-71
13	Краснодар	М.Сервис-Юг	ул. Лулыченко 103 офис 55	(861) 222-64-13, (905) 428-08-38
14	Краснодар	Комета	ул. Уральская 100	(861) 231-26-72
15	Майкоп	Электрон-Сервис	ул. Димитрова, 25	(8772) 57-58-37
16	Махачкала	Техник ИСЕ	пр.Автомобильный, 14 Линия д.21	(8722) 64-29-95, 63-23-94
17	Дербент	Техник ИСЕ	ул. Сальманова, д.38	(928) 679-05-00
18	Буйнакск	Техник ИСЕ	ул. Шаумяна д.136/4	(963) 410-06-75
19	Хасавюрт	Техник ИСЕ	ул. Мачахалинская 56	(928) 048-83-10
20	Назрань	Альфа	пр-т Ленина, 34	(8662) 42-04-30, 42-04-54, 42-12-21
21	Новороссийск	Аргон	ул. Серова, 14	(8613) 63-11-15, 63-03-95
22	Пятигорск	Люкс-Сервис	ул. Фучика, 21	(8793) 32-58-80
23	Пятигорск	Полисервис	ул. 1-я Набережная, 32, корп. 4	(8793) 39-48-03, 33-17-29, 39-48-58
24	Ростов-на-Дону	Ассолит-Сервис	ул. Тельмана 73/94	(863) 299-30-00
25	Ростов-на-Дону	Мастер	ул. 50 лет Ростсельмаша, 1	(863) 219-21-12, (800) 100-51-52
26	Ростов-на-Дону	СЦ "Оптим Сервис"	ул. Амурская, 1 А*	(863) 231-13-02, (961) 283-31-31
27	Сочи	Сюкс-Сервис	ул. Горького, 89	(862) 164-33-29, 64-55-00, 61-30-05, 61-19-64
28	Ставрополь	УЛЬ-ангвис	ул. Шаумяна, 11	(8652) 28-32-86
29	Шахты	Рядно-Быт-Сервис	пр-т Победы Революции, 85, оф. 200	(86362) 2-30-00
30	Черкесск	Мак Сим	ул. Первомайская, 48, офис 11	(87822) 5-04-66, (936) 443-04-66
Россия (Центральный федеральный округ)				
31	Белгород	Проксима	пр-т Б.Малыгинаского д. 137, корп.3, офис 13	(4722) 34-03-22
32	Брянск	Сарпа	ул. Перевала, 1а	(4832) 41-56-71
33	Владимир	Рост-Сервис	ул. Юбилейная, 60	(4922) 21-44-24, 30-50-55
34	Воронеж	ТРАНССЕРВИС-Воронеж	Ленинский пр-т, 160	(4732) 39-37-55 многолинейный
35	Воронеж	ВТЦЦ "Обита-сервис"	ул. Дробысская, 1	(473) 235-58-30 многолинейный
36	Иваново	Спектра-Сервис	ул. Дзержинского, 45/Б	(4932) 335-236, (4932) 335-249
37	Калуга	МБТ-Сервис	ул. Тульская, д.34/2	(4842) 22-71-30,(4842) 22-77-31
38	Кострома	Кристалл Сервис Бит	ул. Коммунаров 5	(4942) 30-01-07, 63-87-23
39	Кинешма	Спектр-Сервис	ул. К.Маркса, д. 8	(49331) 540-12
40	Курск	СЦ "МАРК+"	ул. Сумская, 37-6	(4712) 35-04-91
41	Курск	СЦ "МАРК+"	ул. Студенческая, 36-а	(4712) 50-85-90
42	Липецк	Фолком	ул. Коммунастов, д. 8	(4742) 340713
43	Москва	Гидтехсервис	ул. Крайневая, д. 10	(499) 131-47-98, 131-61-21
44	Москва	Гарант Сервис	ул. 11-я Парковая, 57, корп.3	(495) 652-45-01
45	Москва	КОУМИНО	Новоаркадский буль., д.47	(495) 348-65-30
46	Москва	Квант 9	Волжский б-р, 50, корп. 2	(499) 779-29-97
47	Москва	Квант 9	б-р Маршала Рокоссовского, д.3	(499) 688-35-19, (499) 188-47-15, (495) 721-30-70
48	Мурманск	СЦ "Альпарт"	ул. Ленина, 36	(48646) 4-08-95
49	Мурманск	Техно-Сервис	Липецкое шоссе 68 корп. 1.	(47545) 2-84-21
50	Орёл	Евросервис	Приборостроительная, 10	(4862) 59-46-61, 59-46-86
51	Россошь	Региональная Сервисная Компания	ул. Малиновского 50б	(47396) 4-76-76, (47396) 4-89-11
52	Рязань	ТРАНССЕРВИС-Рязань	Славянский проспект, д. 6.	(4912) 77-88-10
53	Смоленск	СЦ "Гарант"	ул. Румянцева, 19	(4812) 64-78-00
54	Старый Оскол	Авантаж-Информ	мкрн. Лебедяны, 1А	(4725) 24-62-27, (4725) 24-73-49
55	Тамбов	ООО "БЭС-2000"	ул. Мухоморова, д. 137* а	(4752) 56-19-42, 56-19-44
56	Тверь	"ПРАГРАФ-ДИЗАЙН"	бульвар Шмидта д. 16	(910) 647-65-65, (4822) 47-58-58
57	Тверь	Юмкс Сервис	ул.Хромова, д.4	(4822) 552-304
58	Тула	Дугат сервис	ул. Жуковского, д. 13	(4872) 36-30-66, 36-30-31
59	Тула	Сектор-Сервис	ул.Комсомольская, 60	(48533) 7-34-90
60	Углич	СЦ "Электронсервис"	Рыбинского ш., 86	(48532) 2-37-15
61	Рыбинск	СЦ "Техносервис"	Моторостроитель, 21	(4855) 24-31-21, 25-14-88.
62	Ростов	СЦ "ТАУ-Ростов"	ул. Пролетарская, д.40	(48536) 680-50
63	Ярославль	фирма "ТАУ"	Воспольнская поле, д.5, корп.В	(48582) 288-001, 288-002
Урал				
64	Екатеринбург	Экран-сервис	ул. Красноуральская, 25	(343) 242-13-94,
65	Екатеринбург	МИСТЕР-СЕРВИС	ул. Ключевая, д. 18	(343) 290-13-94
66	Екатеринбург	Полос	ул. Карла Маркса, д. 60, оф. 6	(343) 361-08-69
67	Екатеринбург	Сонико	ул. Степана Разина, дом 109, оф. 123	(343) 289-29-48, (343) 289-19-48
68	Каменск-Уральский	Техноцентр-Сервис	ул. Исетская, 33б	(3439) 39-95-20
69	Красногвардейск	Интерсервис	ул. Карпинского, 15	(34384) 3-60-26;
70	Курган	ТВ-Сервис	ул.Сверлова, 56	(3522) 49 62 00
71	Магнитогорск	Рытис-Сервис	ул.Тулая д.57	(3519) 43-80-15
72	Нефтегогорск	Производственно-технологическая группа	ул.Набережная 7 офис 18	(3463)236-606
73	Омьск (Челябинская область)	ООО "Рембыттехника Плюс"	ул.Калинина, 10	(35130) 7-99-51
74	Томьск	Пульсар	ул. Республки, 169	(3452) 20-82-65, 75-95-08
75	Томьск	РемЗона	ул. Рижская, 45а	(3452) 20-45-94
76	Челябинск	ЭЛЕКТРО-Н	проспект Победы д.302	(351) 741-01-51
77	Челябинск	Найд	ул.Тельмашинной, 13	(351) 280-87-78
78	Шардинск	Норд-сервис	ул. Свердлова 107 (ведет со двора)	(35253) 3-83-32, (901) 276-37-86
Сибирь				
79	Абакан	Экран	ул. Др. Нардова, 29	(39022) 33-927
80	Ангарск	Центр технического обслуживания	1-й эк. д.1 (ЦН "Айсберг-Сити"), оф. 114	(39151) 65-25-05, 68-64-60
81	Ачинск	Центр технического обслуживания	ул. Гагарина, 10-а	(3921) 275-45-12
82	Барнаул	Айсберг-сервис	ул.Сверлова-Западная, 54	(3852) 36-20-02, 37-49-50
83	Барнаул	Альфасервис	ул. Попова, 55	(3852) 601-349, (3852) 485-967
84	Винск	Вездеход	ул. Озерная, 6-Б	(3854) 32-70-02
85	Братск	Ленкома Электроникс	ул. Пионерская, 23/40	(3953) 45-99-07

86	Горно-Алтайск	Висс	пер. Жукова д. 13	(38822) 62-332, (915) 999-17-85
87	Иркутск	ТОО "Электроникс"	ул. Литвинова, 20, стр. 10, оф. 4-4	(3952) 20-90-06
88	Камарово	ВК-Сервис	пр. Октябрьский, 53/3	(3842) 35-39-87
89	Камчатск	КрайСлужба	пер. Светлогорский, 2	(392) 35-29-81
90	Камчатск	СЦ Электроника	ул. Красной гвардии, 21	(392) 21-22-01
91	Мандрыженск	ИТД Бюджет	ул. Пушкина 2	(38475) 5-35-00
92	Новосибирск	Гранд	пр. Плехановский, д. 25	(3843) 45-69-91
93	Новосибирск	МВ-Сервис	пр. Жуковского 44-40	(3843) 46-94-00, 53-83-05
94	Новосибирск	Техносервис	Большевикская, 131, к. 5	(383) 212-01-84
95	Новосибирск	К-теоника	ул. Ленинская, 33, 274-99-45, 274-99-42, 274-99-41	(383) 274-99-33, 274-99-45, 274-99-42, 274-99-41
96	Омск	ВЕС-Трайд	ул. 5-я Кордовая, 1	(3812) 57-70-92, 57-05-17, 57-63-29
97	Омск	Сибтес	ул. 24-Линия, 59	(381) 36-70-44
98	Промысловск	Гранд	ул. Вокзальная, 50	(3849) 61-11-43
99	Междуреченск	Гранд	бульвар Мидков, д. 10	(38473) 59-77-77, 850-270-70-07, (38473) 59-77-77
100	Рубцовск	Синтез	ул. Комсомольская, 212	(38507) 4-05-43
101	Томск	Экстрем-2	пр-т Кирова, 58	(3822) 562-335
102	Улан-Удэ	Мастер	ул. Ербанова, 28	(80132) 21-89-63, (38214) 316-329
103	Усть-Илимск	Питон	ул. Энтузиастов, д. 1.	(38630) 63-13, (38633) 1571-47
104	Чита	Армимед	ул.Антона, 10	(3022) 36-67-01
105	Чита	ЧП Русин	ул. Красной звезды Таа, эг.3 каб.13	(924) 375-52-10
106	Чита	ST сервис	ул. Байкальская, 19, ТЦ "Малыш", 2 этаж	(3022) 72-02-03
Северо-Запад				
107	Архангельск	Вега-29	ул. Первомайская д. 22	(8182) 43-09-61
108	Великий Новгород	Универсал	пр-т А.Александров Корсунова, д.36 к.1	(8162) 67-33-87
109	Воркута	Ни-Ги	ул.Димитрова д. 6	(82151) 601-43
110	Воркута	Мега	ул. Тимаскина, д. 8А	(82151) 663-42
111	Вологда	Вологда	ул. Новгородская, д. 7	(8172) 539 939, 539 969
112	Калининград	000 мелочной сервис	Московский пр-кт, д. 163	(4012) 58-83-54, 76-04-77
113	Мурманск	Лидар Сервис	ул. Кинтовская, д. 46	(8152) 40-00-83
114	Петрозаводск	АБК	ул. Антиямская, д. 10	(8142) 592-922
115	Петрозаводск	ЭЛЕКТРОН	ул. Ленинградская, д. 20	(8162) 596-015
116	Псков	МиниМакс	пр. Рижский, д. 70а	(812) 72-13-90
117	Псков	Аманит	ул. Минуская, д. 7	(812) 703-54-24, 405-75-02
118	Санкт-Петербург	Ремсервис	пр. Балтийского Вокзала д. 1 кор.2	(812) 436-30-00
119	Санкт-Петербург	Прогресс-Сервис	ул. Станка, д.41	(812) 325-3657, 325-3658, 325-3656, 325-6546
120	Санкт-Петербург	Прогресс-Салва	ул. Маршала Жукова, д. 35, кор. 1 (Медиа-Маркет, 2-ой этаж)	(812) 363-24-16
121	Северодвинск	ИП Варенбуд	ул. Гагарина, д. 12	(884) 58-72-21, 27-84-62
122	Череповец	Ваши Мастер	ул. Бабушкина, д.7а	(8202) 58-20 08, 64-22-73
123	Сыктывкар	Новация	Сыктывкар, ул.Гарганная 25	(8212) 31-71-19
Поволжье				
124	Армавир	ТЕХНОСЕРВИС	ул. 9 Мая, д. 4	(83147) 7-07-40
125	Балаково	ИП Барышников ЕВ	ул.Чапаева д.159а	(8453) 44-75-31, (927) 148-97-70
126	Балашов	Крат	ул.Луначарского, д. 102	(84545) 24-54-54
127	Бугульма	Компьютерные системы	ул.Советская, д. 127а	(85594) 4-20-20, 2-55-00
128	Бузулуks	Покручина	ул.Строительная, 2	(33552) 9-10-89
129	Бузулуk	ИП ГИЛАЗОВА Н. М.	2 микрорайон, дом № 34	(35342) 5-77-87
130	Ветское	Профи	ул. Урицкого, 18А	(83334) 7-47-87
131	Дзержинск	Квадр	пр.Шоколовского д.54	(8313) 20-93-00, 20-92-94
132	Дмитровград	КАСКАД-СЕРВИС	пр.Ленина д.35	(82435) 3-22-35
133	Ижевск	Аргус-Сервис	ул. Азина, 4	(3412) 30-79-79, 78-06-64
134	Ижевск	Аргус-Сервис	ул. М. Горького 76	(3412) 78-76-85, 78-06-64
135	Ижевск	Элгуд	ул. В. Сивкова, 152	(3412) 77-10-10, (3412) 24-95-13
136	Ижевск	Гарант-Сервис	ул. К.Маркса, 395	(3412) 43-70-40
137	Ижевск	Рит-Сервис	ул. Максима Горького 162	(3412) 43-20-30, 40-55-33, 40-55-35
138	Йошкар-Ола	Мидас	ул. Советская, 173	(8362) 41-77-43, 41-73-88
139	Йошкар-Ола	Техно-сервис	ул. Красноармейская, 8	(8362) 63-01-01
140	Казань	Техника	ул. Амирханова, д. 30	(843) 521-49-88, 521-49-81
141	Казань	Техноинформсервис	ул.Протоchina дом 8,	(843) 519-97-97
142	Киров	Экран-Сервис	ул. Некрасова, 42	(8332) 54-21-56
143	Набережные Челны	ООО "Комплексные Системы Плюс"	проспект Вахитова, д. 20 (к-30/305)	(8552) 59-71-73, (8552) 35-90-02, (8552) 35-90-42
144	Нажный Новгород	Бытовая Автоматика	ул.Козлова,6	(831) 229-19-6
145				

Инструкция по эксплуатации

RUS	Инструкция по эксплуатации	2
GB	Manual instruction	3
KZ	Пайдалану нұсқасы	4
UA	Інструкція з експлуатації	5

UKRAЇНСЬКА

ВЕНТИЛЯТОР MW – 3507 W

Опис

- Передні захисні решітки
- Фіксатор лопатей
- Фіксууючий обід
- Лопаті
- Гайка кріплення задніх решіток
- Задні решітки
- Вісь електромотора
- Корпус вентилятора
- Кнопка вкл./вимк. повороту корпусу вентилятора
- Гвинт регулювання кута нахилу корпусу
- Панель управління
- Гвинт для фіксації вентилятора
- Штанга
- Фіксатор висувної стійки
- Стіяка
- Підставка

УВАГА!

Перед початком експлуатації уважно ознайомтеся із даною інструкцією з експлуатації вентилятора і зберігайте її протягом усього терміну експлуатації.

- Перед першим включенням переконайтеся, що напруга в електричній мережі відповідає робочій напрузі пристрою.
- Неправильне поводження з вентилятором може привести до його поломки і завдати шкоди користувачеві.
- Розміщуйте вентилятор на рівній стійкій поверхні.
- Забороняється використовувати вентилятор поза призначенням.
- Забороняється включати вентилятор без встановлених захисних решіток.
- Щоб уникнути отримання травм і ушкодження пристрою забороняється вставляти сторонні предмети в отвори захисних решіток вентилятора.
- Забороняється торкатися лопатей, що знаходяться на 90° нахилі на кнопку (9). Для зупинки повороту педальці кнопки (9), потягнувши її по напрямку вгору.
- Для змики кута нахилу вентилятора ослабте гвинт регулювання (10), встановіте необхідний кут нахилу, потім зафіксуйте гвинт.

- Висуньте із стійки (15) штангу (13) на бажану висоту і зафіксуйте її фіксатором (14).
- Встановіте корпус вентилятора (8) на штангу (13) і закріпіте за допомогою гвинта (12).
- Відкрутіте гайку (5), повертаючи її проти годинникової стрілки, і встановіте задні решітки (6), стежте, щоб виступи на корпусі вентилятора (8) співпали з отворами на решітках, а ручка для перенесення знаходилася згори.
- Закріпіте решітки гайкою (5), повертаючи її за годинниковою стрілкою.
- Вирівняйте передню решітку (1) з задньої (6), з'єднайте їх за допомогою обода (3), стігнувши його гвинтом і гайкою.
- Вентилятор готовий до роботи.

Примітка: У разі окремого постачання декоративної пластмасової накладки на передні решітки накладку слід витягнути з упаковки і, використовуючи крипильні шурупи і шайби, закріпити по центру передніх решіток (1).

Використання

Перед першим включенням переконайтеся, що напруга в електричній мережі відповідає робочій напрузі вентилятора.

- Встаєте вилку мережевого шнура в розетку.
- Натиснувши на відповідні кнопки, щоб знаходитися на панелі управління пристрою (11), виберіть необхідний режим роботи вентилятора :

0 – 0 – Вимк.

1 – Низька швидкість потоку повітря.

2 – Середня швидість потоку повітря.

3 – Висока швидкість потоку повітря.

Функція повороту корпусу

Для включення режиму повороту вентилятора на 90° натисніть на кнопку (9). Для зупинки повороту педальці кнопки (9), потягнувши її по напрямку вгору.

Для змики кута нахилу вентилятора ослабте гвинт регулювання (10), встановіте необхідний кут нахилу, потім зафіксуйте гвинт.

Догляд і обслуговування

- Перед чистинням вентилятора вимкніте його, натиснувши на кнопку «0» на панелі управління (11), і витягніть мережеву вилку з розетки.
- Протріть решітки (1 та 6) злегка вологою тканиною, після чого витріть їх досуха.
- Ніколи не використовуйте для чистення пристрою розчинники і абразивні чистячі засоби.
- Очистити решітки (1 і 6) можна за допомогою пилососа з використанням відповідної насадки.
- Для чистення лопатей зніміть передню решітку (1),попередньо послабивши гвинт і знявши обід (3).
- Відкрутіть фіксатор (2), обертаючи його за годинниковою стрілкою, і зніміть лопаті (4).
- Протріть лопаті (4) злегка вологою тканиною, після чого витріть їх насухо.
- Зберіть вентилятор, слідуючи вказівкам по збірці.
- Забороняється занурювати вентилятор у воду або будь-які інші рідини.
- Щоб уникнути виходу вентилятора з ладу і ризику поразки електричним струмом стежте, щоб під час чистення вода не потрапила в корпус вентилятора (8).

Зберігання

- Відключіте пристрій від мережі і зробіть його чистку.
- При необхідності розберіть вентилятор.
- Помістіте пристрій в упаковку.
- Зберігаєте вентилятор в сухому прохолодному місці, недоступному для дітей.

Технічні характеристики

Електроживлення: 220-240 В ~ 50 Гц
Максимальна потужність: 45 Вт
Діаметр: 40 см (16")
Кут повороту : 90°
3 швидкісні режими роботи

Виробник зберігає за собою право змінювати дизайн і технічні характеристики пристрою без попереднього повідомлення.

Термін служби вентилятора – 3 роки

Гарантія

Докладні умови гарантії можна отримати в дилера, що продає дану апаратуру. При пред'явленні будь-якої претензії протягом терміну дії даної гарантії варто пред'явити чек або квитанцію про покупку.

Зборка вентилятора

Вентилятор поставляється в розібраному виді. Не підключайте вентилятор до електромережі, не збираючи його повністю.

- Зберіть підставку (16), встановивши одну частину на іншу.
- Викрутіте чотири крипильні гвинти з підставки (16).
- Встановіте стійку (15) на підставку (16) і закріпіте її чотирма крипильними гвинтами.
- Надніть на стійку декоративну накладку (16).

Даний виріб відповідає вимогам до електромагнітної сумісності, що пред'являються директивою 2004/108/ЕС Ради Європи й розпорядженням 2006/95/ЕС по низьковольтних апаратурах.

ҚАЗАҚША

MW-3507 W ЖЕЛДЕТКІШ

Сипаттамасы

- Алдыңғы қорғаныс тор
- Қалақтар бекітіші
- Бекітетін шеңбер
- Қалақтар
- Артық торды бекітетін сомын
- Артық тор
- Электр моторы осі
- Желдеткіш корпусы
- Желдеткіш корпусының айналуын іске қосатын/айыратын батырмасы
- Корпусын еңкею бұрышын реттейтін бурама
- Басқару таяқтасы
- Желдеткішті бекітуге арналған бурама
- Штанга
- Тіреуші
- Тіреу

HAЗAP AУДAPЫHЫЗ!

Құрылғыны іске қосу алдында берілген пайдалану бойынша нұсқаулықты зейін қойып оқып шығыңыз және оны пайдалану мерзімі бойы сақтаңыз.

- Алғашқы іске қосу алдында, желдіге кернеу құрылғы кернеуіне сәйкес келетініне көз жеткізіңіз.
- Желдеткішті дұрыс пайдаланбау оның бұзылуына әкелуі және пайдаланушыға жарақат келтіруі мүмкін.
- Желдеткішті тұзу тұрақты бетке орнатыңыз.
- Желдеткішті белмелерден тыс пайдалануға тыйым салынады.
- Желдеткішті орнатылған қорғаныс торларына іске қосуға тыйым салынады.
- Жарақаттарға немесе құрылғының бұзылуына жол бермеу үшін желдеткіш торларына бөтен заттарды салуға тыйым салынады.

Желдеткіш жұмыс істеп тұрған уақытта айналатын қалақтарды ұстамаңыз.

- Желдеткішті жуыну белмелерінде немесе шылдықтың жоғары жерлерде пайдаланбаңыз.
- Құрылғы ваннаға немесе суға толы басқа ыдыстарға түсіп кете алатын жерлерде орналастырмаңыз.
- Егер желдеткіш суға түсіп кетсе, оған қол тигізгенде дейін, желілік бауыңды айыртегітін ашылықтан суырыңыз.
- Желдеткішті перделердің, шымылдықтардың және үй есімдіктерінің қасында орналастырмаңыз.
- Электр ток соқпанына жол бермеу үшін желдеткішті сулы қолмен іске қоспаңыз.
- Ешқашан іске қосылған аспапты қараусыз қалдырмаңыз.
- Өршақан сіз құрылғыны пайдаланбаған кезде және оны тазалағанда оны желіден ақартыңыз.
- Желдеткішті желіден ажыратқанда, желілік баудан тартпаңыз, ал желілік бауыңды айыртегітіннен ұстаңыз.

Орау ретінде пайдаланылатын полиэтилен қаптар, қауін тентіруі мүмкін.

Тұжырым жол бермеу үшін орауды сабылмен бөл балалардан ашақ ұстаңыз.

Қал – ойыншық емес.

- Балаларға желдеткішті ойыншық ретінде пайдалануға рұқсат етпеңіз.
- Егер құрылғыны балалар немесе мүмкіндіктері шектеулі адамдар пайдаланса, аса назар болыңыз.
- Балаларға және мүмкіндіктері шектеулі адамдарға берілген құрылғы пайдалануға арналмаған. **Ерекше жағдайларда олардың қауіпсіздігі үшін жауап беретін тұлға** аспапты қауіпсіз пайдалану және оны дұрыс пайдаланбаған кезде пайда болатын қауіптер туралы сәйкес және түсінікті нұсқаулықтар беруі міндетті.
- Ұзақ уақыт бойы желдеткіштің ауа ағынының алдында тұруға ұсынғымайды (әсіресе, балаларға және жас үлкен кісілерге).
- Желілік айыр тептікіш немесе баудың бүлінуі кезінде, егер ол іркіліспен істегенде немесе қиғанынан кейін құрылғыны пайлануға тыйым салынады. Құрылғы өз бетіншебін бөлшектеніңіз және желдемеліңіз. Барлық жемдеу сұрақтары бойынша тұндырылас (көйлеті) қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Құрылғы үйде пайдалануға ғана арналған.

Күтімі мен қызмет көрсету

- Желдеткішті тазалау алдында басқару таяқтасындағы (11) «0» батырмасын басып желдеткішті сөндіріңіз және желілік айыртегіткі ашылықтан суырыңыз.
- Торларды (1 және 6) сәл дымқыл матамен сүртiңiз, содан кейiн құрғатып сүртiңiз.
- Ешқашан құрылғыны тазалау үшін жуғыш сұйықтықтарды және қажайтпн тазалағыш заттарды қолданбаңыз.
- Торлардағы (1 және 6) шаңды жою үшін шансорғышты сәйкес қондырмамен пайдалануға болады.
- Қалақтарды тазалау үшін алдың-ала бурамаы бұрал және шеңбері (3) шешіп, алдыңғы торды (1) шешіңіз. Бекітішті (2) сағат тілі бойынша бұрап алыңыз, және қалақтарды (4) шешіңіз.
- Қалақтарды (4) сәл дымқыл матамен сүртiңiз, содан кейiн құрғатып сүртiңiз.
- Құрастыру бойынша нұсқауларды орындап, желдеткішті құрастырыңыз.
- Желдеткішті істен шығуының және электр тоы соқпаны тәуекеліне жол бермеу үшін оның корпусына (8) сұйықтың тиеуіңіз қадаланбаңыз.

Сақталуы

- Құрылғыны желіден ажыратыңыз және оны тазалауды жүргізіңіз.
- Қажет болғанда желдеткішті бөлшектеніңіз.
- Желдеткішті қорапқа салыңыз.
- Желдеткішті құрғақ салқын, балалардың қол жетпейтін жерде сақтаңыз.

Техникалық сипаттамалары

Электрқорек: 220-240 В ~ 50 Гц
Максималды қуаты: 45 Вт
Диаметрі: 40 см (16")
Айналу бұрышы: 90°
3 жұмыс жылдамдығының режими

Әндiрушi алдың-ала хабарландырусыз аспаптардың сипаттамаларын өзгерту құқығын сақтайды.

Аспаптың қызмет ету мерзімі – 3 жыл

Гарантиялық міндеттілігі

Гарантиялық жағдайдағы қаралып жатқан бөлшектен дилерден тек сапалы алынған адамға ғана беріледі. Осы гарантиялық міндеттілігіңізді шығымдалған жағдайда төлеген чек немесе квитанциясың көрсетуі қажет.

Желдеткішті құрастыру

- Желдеткіш бөлшектенген түрінде жеткізіледі. Аспапты электр желісіне, оны толық жинастырмай қоспаңыз.
- Бір бөлігін екінші бөлікке орнатып, тіреуді (16) жинаңыз.
- Тіреудің (16) төрт бекіткіш бурамаын бұрап алыңыз.
- Тіреуші (15) тіреуі (16) орнатыңыз және оны төрт бекіткіш бурамамен бекітіңіз.
- Тіреуішке бөзедірілген жапсырманы ияңізiңiз.
- Тіреуішен (15) штанғаны (13) қажетті

CE

This product conforms to the EMC-Requirements as laid down by the Council Directive 2004/108/EC and to the Low Voltage Regulation (2006/95/EC)

CE

ENGLISH

FAN MW-3507 W

Description

- Front safety grid
- Blades clamp
- Fixing rim
- Fan blades
- Rear grid nut
- Rear grid
- Motor axis
- Fan housing
- Fan oscillation switch
- Housing slope angle regulation screw
- Control panel
- Fan fixing screw
- Bar
- Telescopic stand clamp
- Stand
- Base

ATTENTION!

Before using the fan, please, read this instruction carefully and keep it for the whole operation period.

- Before using the unit for the first time, make sure that voltage in your mains corresponds to the voltage specified on the unit.
- Mishandling of the fan can lead to its breakage and cause harm to the user.
- Place the unit on a flat and steady surface.
- Do not use the fan outdoors.
- Do not switch on the fan if the protective grids are not installed.
- Do not insert any foreign objects into the fan grids to avoid injuries or unit damage.
- Do not touch rotating blades of the fan while it is operating.
- This fan is not intended for use in bathrooms or in places with higher temperature and humidity.
- Do not place the fan in places, where it can fall in a bath or other container, filled with water.
- If the fan falls into water, pull the plug out of the socket before touching the fan. Only after that you can take it out of the water.
- Do not place the unit near curtains, drapes or house plants.
- In order to avoid electric shock, do not switch on the fan with wet hands.
- Never leave the working unit unattended.
- You should unplug the fan, if you do not use it or before cleaning.
- Unplugging the unit, do not pull the cord, hold the plug.
- Polyethylene bags, used as packaging, can be dangerous. To prevent suffocation keep the packaging away from babies and children. Such plastic bag is not a toy.
- Never allow children to use the unit as a toy.

Cleaning and maintenance

- Before cleaning the fan, switch it off by pressing the button "0" on the control panel (11) and take the plug out of the socket.
- Use a slightly damp cloth to clean the grids (1, 6) and then wipe them dry.
- Never use liquid detergents and abrasives to clean the unit.
- Clean the grids (1, 6) using vacuum cleaner with the corresponding attachment.
- For cleaning blades remove the front grid (1), having previously unscrew the screw and removed the rim (3). Unscrew the clamp (2) rotating it clockwise and remove the blades.
- Wipe the blades (4) with a soft dry cloth.
- Assemble the fan following the assembling instructions.
- Do not immerse the fan into water or other liquids.
- Provide that no liquids get into the fan housing (8) to avoid unit damage and prevent risk of electric shock.

Storage

- Unplug the unit and clean it.
- If necessary, disassemble the fan.
- Put the fan into the box.
- Keep the unit away from children in a dry cool place.

Technical specifications

Power supply: 220-240 V ~ 50 Hz
Maximal power: 45 W
Diameter: 40 cm (16")
Rotation angle: 90°
3 speed modes

The manufacturer preserves the right to change the design and the specifications of the unit without a preliminary notification.

Service life of the unit is 3 years

Guarantee

Details regarding guarantee conditions can be obtained from the dealer from whom the appliance was purchased. The bill of sale or receipt must be produced when making any claim under the terms of this guarantee.

CE

This product conforms to the EMC-Requirements as laid down by the Council Directive 2004/108/EC and to the Low Voltage Regulation (2006/95/EC)

CE

РУССКИЙ

ВЕНТИЛЯТОР MW-3507 W

Описание

- Передняя защитная решетка
- Фиксатор лопастей
- Фиксирующий обод
- Лопасты
- Гайка крепления задней решетки
- Задняя решетка
- Ось электромотора
- Корпус вентилятора
- Кнопка вкл./выкл. поворота корпуса вентилятора
- Винт регулировки угла наклона корпуса
- Панель управления
- Винт для фиксации вентилятора
- Штанга
- Фиксатор выдвижной стойки
- Стойка
- Подставка

ВНИМАНИЕ!

Перед началом эксплуатации внимательно ознакомьтесь с настоящей инструкцией по эксплуатации вентилятора и храните ее в течение всего срока эксплуатации.

- Перед первым включением убедитесь, что напряжение в электрической сети соответствует рабочему напряжению устройства.
- Неправильное обращение с вентилятором может привести к его поломке и причинить вред пользователю.
- Размещайте вентилятор на ровной устойчивой поверхности.
- Запрещается использовать вентилятор вне помещений.
- Запрещается включать вентилятор без установленных защитных решеток.
- Наказ на избежание получения травм и повреждения устройства запрещается оставлять посторонние предметы в отверстиях защитных решеток вентилятора.
- Запрещается касаться вращающихся лопастей во время работы вентилятора.
- Не используйте вентилятор в ванных комнатах или помещениях с повышенной температурой и влажностью.
- Не размещайте вентилятор на поверхностях, с которых он может упасть в ванну или в другую емкость, наполненную водой.
- Если вентилятор упал в воду, то прежде чем дотронуться до него, необходимо вынуть вилку сетевого шнура из розетки, и только после этого можно извлечь вентилятор из воды.
- Не размещайте вентилятор вблизи штор, занавесок или комнатных растений.

- Во избежание поражения электрическим током не включайте вентилятор влажными руками.
- Никогда не оставляйте включенный вентилятор без присмотра.
- Вентилятор должен быть отключен от сети, если вы им не пользуетесь, а также во время чистки.
- Отключайте вентилятор от сети, не тяните за сетевой шнур, а держитесь за вилку сетевого шнура.

Функция поворота корпуса

Для включения режима поворота вентилятора на 90° нажмите на кнопку (9). Для остановки поворота приподнимите кнопку (9), потянув ее по направлению вверх.

Для изменения угла наклона вентилятора вынуть вилку сетевого шнура из розетки, и только после этого можно извлечь вентилятор из воды.

Уход и обслуживание

- Перед чисткой вентилятора выключите его, нажав на кнопку «0» на панели управления (11), и извлеките сетевую вилку из розетки.
- Протрите решетки (1 и 6) слегка влажной тканью, после чего вытрите их насухо.
- Никогда не используйте для чистки устройств растворители и абразивные чистящие средства.
- Очистить решетки (1 и 6) можно при помощи пылесоса с использованием соответствующей насадки.
- Для чистки лопастей снимите переднюю решетку(1), предварительно ослабив винт и сняв обод (3). Открутите фиксатор (2), вращая его по часовой стрелке, и снимите лопасти (4).
- Протрите лопасти (4) слегка влажной тканью, после чего вытрите их насухо.
- Соберите вентилятор, следяя указаниям по сборке.
- Запрещается погружать вентилятор в воду или любые другие жидкости.
- Во избежание выхода вентилятора из строя и риска поражения электрическим током следите, чтобы во время чистки вода не попала в корпус вентилятора (8).

Хранение

- Отключите устройство от сети и произведите его чистку.
- При необходимости разберите вентилятор.
- Поместите устройство в упаковку.
- Храните вентилятор в сухом прохладном месте, недоступном для детей.

Технические характеристики

Электропитание: 220-240 В ~ 50 Гц
Максимальная мощность: 45 Вт
Диаметр: 40 см (16")
Угол поворота: 90°
3 скоростных режима работы

Производитель сохраняет за собой право изменять дизайн и технические характеристики устройства без предварительного уведомления.

Срок службы вентилятора – 3 года

CE

Данное изделие соответствует всем требованиям европейской и российской стандартам безопасности и гигиены.

CE

Данное изделие соответствует всем требованиям европейской и российской стандартам безопасности и гигиены.

CE

Данное изделие соответствует всем требованиям европейской и российской стандартам безопасности и гигиены.

CE

Данное изделие соответствует всем требованиям европейской и российской стандартам безопасности и гигиены.

CE

Данное изделие соответствует всем требованиям европейской и российской стандартам безопасности и гигиены.

CE

Данное изделие соответствует всем требованиям европейской и российской стандартам безопасности и гигиены.

CE

Данное изделие соответствует всем требованиям европейской и российской стандартам безопасности и гигиены.

CE

Данное изделие соответствует всем требованиям европейской и российской стандартам безопасности и гигиены.

CE

Данное изделие соответствует всем требованиям европейской и российской стандартам безопасности и гигиены.

CE

Данное изделие соответствует всем требованиям европейской и российской стандартам безопасности и гигиены.

CE

Данное изделие соответствует всем требованиям европейской и российской стандартам безопасности и гигиены.